

Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 9 FÉVRIER 1921.

XVII

<p>Revision des articles 26, 27, alinéa 2, 53, 54, 55, 56, 56^{bis} et 57 de la Constitution (1).</p>	<p>Herziening van de artikelen 26, 27, alinea 2, 53, 54, 55, 56, 56^{bis} en 57 der Grondwet (1).</p>
---	---

I. — AMENDEMENT PRÉSENTÉ PAR M. HUYSMANS AU TEXTE PROPOSÉ PAR LA COMMISSION.

ART. 26.

Ajouter la disposition suivante :

En cas de conflit entre les deux Chambres, les députés et les sénateurs se réunissent en une assemblée unique qui tranche définitivement le différend.

I. — AMENDEMENT DOOR DEN HEER HUYSMANS VOORGESTELD OP DEN TEKST VAN DE COMMISSIE.

ART. 26.

De volgende bepaling toe te voegen :

Is er geschil tusschen de beide Kamers, dan komen de Volksvertegenwoordigers en de Senatoren bijeen in ééne vergadering ; deze lost het geschil onherroepelijk op.

CAMILLE HUYSMANS.

(1) Rapport de M. Masson, n° 94^{XVI}.

(1) Verslag van den heer Masson, n° 94^{XVI}.

II. — AMENDEMENT PRÉSENTÉ
PAR M. PONCELET AU TEXTE
PROPOSÉ PAR LA COMMISSION.

ART. 56.

Après les mots :

« 1° être Belge de naissance »,
biffer les mots : « ou avoir reçu
la grande naturalisation ».

II. — AMENDEMENT DOOR DEN
HEER PONCELET VOORGESTELD
OP DEN TEKST VAN DE COMMISSIE.

ART. 56.

Na de woorden :

« 1° Belg zijn door geboorte » **te**
doen wegvallen de woorden :
« of de groote naturalisatie bekomen
hebben ».

JULES PONCELET.